

Heidelberg Materials AG
Zementwerk 1/1
Schneilingen
89601
Tel.: +49 7394 241-0



Zement, chromatarm

enthält Portlandzementklinker (EC: 266-043-4; CAS: 65997-15-1) und Prozessstaub aus der Zementklinkerherstellung (EC: 270-659-9; CAS: 68475-76-3)

GEFAHR

H315: Verursacht Hautreizungen.

H318: Verursacht schwere Augenschäden.

H335: Kann die Atemwege reizen.

P280: Schutzhandschuhe / Schutzkleidung / Augenschutz tragen.

P305 + P351 + P338 und P310: BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser ausspülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter ausspülen. Sofort GIFTINFORMATIONSZENTRUM oder Arzt anrufen.

P302 + P352 und P333 + P313: BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser und Seife waschen. Bei Hautreizung oder -ausschlag: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen.

P261 und P 304 + P340 und P312: Einatmen von Staub vermeiden. BEI EINATMEN: Die betroffene Person an die frische Luft bringen und in einer Position ruhigstellen, die das Atmen erleichtert. Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSZENTRUM oder Arzt anrufen.

P102: Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

P501: Inhalt/Behälter geeigneten Abfallsammelstellen zuführen.

Bei sachgerechter, trockener Lagerung für mindestens 6 Monate ab Herstellungsdatum chromatarm, danach nicht mehr verwenden.

Cement, low-chromate

contains Portland cement clinker (EC: 266-043-4; CAS: 65997-15-1) and process dust from the production of cement clinker (EC: 270-659-9; CAS: 68475-76-3)

DANGER

Causes skin irritation.

Causes serious eye damage.

May cause respiratory irritation.

Wear protective gloves/protective clothing/eye protection.

IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Immediately call a POISON CENTER or doctor/physician.

IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water. If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention.

Avoid breathing dust. IF INHALED: Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. Call a POISON CENTER or doctor/physician if you feel unwell.

Keep out of reach of children.

Dispose of contents/container suitable waste collection.

Low-chromate for a period of at least 6 months after the date of production in case of an appropriate, dry storage.

Ciment, pauvre en chromates

contient du clinker de ciment Portland (CE: 266-043-4; CAS: 65997-15-1) et de la poussière du processus de production de clinker de ciment (CE: 270-659-9; CAS: 68475-76-3)

DANGER

Provoque une irritation cutanée.

Provoque des lésions oculaires graves.

Peut irriter les voies respiratoires.

Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux.

EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOLISON ou un médecin.

EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: laver abondamment à l'eau et au savon. En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: consulter un médecin.

Éviter de respirer les poussières. EN CAS D'INHALATION: transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. Appeler un CENTRE ANTIPOLISON ou un médecin en cas de malaise.

A conserver hors de portée des enfants.

Éliminer le contenu/réceptier approprié de dans une collecte des déchets appropriée. Pauvre de chromates durant au moins 6 mois à partir de la date de production si le ciment est stocké à sec.

Cemento, a basso contenuto di cromo

contiene clinker di cemento Portland (CE: 266-043-4; CAS: 65997-15-1) e la polvere dal processo di produzione di clinker (CE: 270-659-9; CAS: 68475-76-3)

DANGER

Provoca irritazione cutanea.

Provoca gravi lesioni oculari.

Può irritare le vie respiratorie.

Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi.

IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: Sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. Contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI o un medico.

IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua e sapone. In caso di irritazione o eruzione della pelle, consultare un medico.

Evitare di respirare la polvere. IN CASO DI INALAZIONE: trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione. In caso di malessere, contattare un CENTRO ANTIVELENI o un medico.

Tenere fuori dalla portata dei bambini.

Smaltire il prodotto/contenitore adatto alla raccolta dei rifiuti.

Se correttamente conservato in ambiente secco, il limite del cronato per almeno 6 mesi dalla data di cronato di spedizione. Poi smettere di usarlo.

UFI: E920-00A7-4009-XQGG